

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Order Referring Back to the CRTC a Decision Respecting Telemedia Communications Inc. and Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited Décret renvoyant au
CRTC une décision ayant
trait aux licences de
Telemedia
Communications Inc. et
Muskoka-Parry Sound
Broadcasting Limited

SI/87-98 TR/87-98

Current to June 10, 2013

À jour au 10 juin 2013

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the

NOTE

extent of the inconsistency.

This consolidation is current to June 10, 2013. Any amendments that were not in force as of June 10, 2013 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications comme élément de preuve

[...]

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

Cette codification est à jour au 10 juin 2013. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 10 juin 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section

Page

Order Referring Back to the CRTC a
Decision Respecting Telemedia
Communications Inc. and MuskokaParry Sound Broadcasting Limited

Décret renvoyant au CRTC une
décision ayant trait aux licences de
Telemedia Communications Inc. et
Muskoka-Parry Sound Broadcasting
Limited

Registration SI/87-98 May 27, 1987

BROADCASTING ACT

Order Referring Back to the CRTC a Decision Respecting Telemedia Communications Inc. and Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited

P.C. 1987-961 May 8, 1987

Whereas the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission rendered Decision CRTC 87-166 on March 10, 1987 approving the application of Telemedia Communications Inc. and Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited, on behalf of a company to be incorporated, for a licence to operate an English-language FM station in Bracebridge, Ontario and the application of Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited for a licence to operate an English-language FM radio network consisting of the new Bracebridge FM station and its FM station in Huntsville, Ontario;

Whereas subsequent to the rendering of Decision CRTC 87-166 the Governor in Council has received a petition requesting that the said Decision CRTC 87-166 be set aside and referred back to the Commission for reconsideration and hearing and a petition that it not be set aside or referred back to the Commission for reconsideration and hearing;

Whereas the Governor in Council is of the opinion that it is material to the application for the issuance of the said licences that the Commission consider the representations of the local residents;

And Whereas the Governor in Council is of the opinion that the Commission failed to consider adequately these representations in rendering Decision CRTC 87-166.

Therefore, Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Communications, pursuant to section 23 of the *Broadcasting Act*, hereby refers Decision CRTC 87-166 of March 10, 1987 approving the applications for licences of Telemedia Communications Inc. and Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited, on behalf of a company to

Enregistrement TR/87-98 Le 27 mai 1987

LOI SUR LA RADIODIFFUSION

Décret renvoyant au CRTC une décision ayant trait aux licences de Telemedia Communications Inc. et Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited

C.P 1987-961 Le 8 mai 1987

Vu que le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes a, dans sa décision CRTC 87-166 du 10 mars 1987, approuvé la demande de licence présentée par la Telemedia Communications Incorporated et Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited, au nom d'une société devant être constituée, en vue d'exploiter une station MF de langue anglaise à Bracebridge, Ontario et la demande de licence de Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited en vue d'exploiter un réseau radiophonique MF de langue anglaise consistant en la nouvelle station MF de Bracebridge et son entreprise MF à Huntsville;

Vu que le gouverneur en conseil, à la suite de la décision CRTC 87-166, a reçu une requête demandant l'annulation et le renvoi de ladite décision au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes en vue d'un nouvel examen et d'une nouvelle audition et une requête demandant que ladite décision ne soit ni annulée ni renvoyée au Conseil pour un nouvel examen ou une nouvelle audition;

Vu que le gouverneur en conseil, est d'avis qu'il est essentiel à la demande de délivrance de ces licences que le Conseil tienne compte des représentations des résidents locaux;

Et vu que le gouverneur en conseil est d'avis que le Conseil n'a pas considéré suffisamment ces représentations en rendant la décision CRTC 87-166;

À ces causes, sur avis conforme du ministre des Communications et en vertu de l'article 23 de la *Loi sur la radiodiffusion*, Son Excellence le Gouverneur général en conseil renvoie la décision CRTC 87-166 du 10 mars 1987 approuvant les demandes de licences de Telemedia Communications Inc. et Muskoka-Parry Sound Broad-

be incorporated, and of Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited back to the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission for reconsideration and hearing by the Commission. casting Limited, représentant une société devant être constituée, et de Muskoka-Parry Sound Broadcasting Limited au Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes en vue d'un nouvel examen et d'une nouvelle audition.